



LANDKREIS STADE

*Stärke · Vielfalt · Zukunft*

DER LANDRAT



metropolregion hamburg



# Lille Bodskov

## LIEBE ELTERN UND ZUKÜNFTIGE TEILNEHMER/INNEN,

In den letzten 55 Jahren haben über 15.000 Kinder und Jugendliche aus dem Landkreis ihre Ferien hier verbracht. Toll, dass Du nun auch zu uns kommst!

In sechs Ferienwochen sind dreimal 100-125 Kinder und Jugendliche Gast im schönen Dänemark. Aufgeteilt sind die Gruppen in drei Zeltlager, die sich im zwei Wochen Takt abwechseln: Knirpsenlager 8-11 Jahre, Kinderlager 10-13 Jahre und Jugendlager 14-17 Jahre. Innerhalb der Zeltlager gibt es noch einmal die Unterteilung in Zeltgruppen, die sog. Dörfer. Ein Dorf sind jeweils sechs Zelte (fünf Teilnehmer\*innenzelte und ein Betreuer\*innenzelt), die in einem Halbkreis aufgebaut sind. Im Knirpsen- und Kinderlager werden die Kinder nach Altergruppen in Dörfer eingeteilt, damit eine Betreuung altersgerecht möglich ist. Keine Sorge, tauschen ist am ersten Tag kein Problem. Im Jugendlager können sich die Jugendliche selber einteilen. Die Dörfer essen jeweils gemeinsam an den jeweiligen Dorftischen in der Scheune, zusätzlich gibt es an einigen Abenden spezielles Programm innerhalb der Dorfgemeinschaft. Für den Rest der Zeit gibt es jedoch ausreichend Programm dorfübergreifend für alle Kinder und Jugendlichen im Zeltlager.

## WO GEHT ES HIN UND WIE SIEHT ES DORT AUS?

Lille Bodskov liegt ca. 45 Minuten hinter der Grenze an der dänischen Ostseeküste. Der Lagerplatz selbst liegt abgeschieden zwischen Feldern und Wäldern. Zum Ostseestrand muss nur eine kleine Treppe hinuntergegangen werden. Neben den vier Zeltdörfern gibt es mehrere Materialzelte und Großgruppenzelte für Veranstaltungen. Im Haupthaus befinden sich das Büro, das Tonstudio, die Werkstatt, das Betreuerbesprechungszimmer sowie zwei Gruppenräume unter dem Dach. In der Scheune ist die Großküche für das Zeltlager untergebracht, in der Scheune werden auch alle Mahlzeiten eingenommen. Im WC Häuschen sind genügend Duschen (abschließbar!) und Toiletten vorhanden. Die Außenanlagen: Fußballfeld, Volleyballfeld, Bühne, Lagervorplatz und der abgetrennte Strandabschnitt mit Badebuchten, einer Badeinsel und vielen Kanus runden das Bild ab.

## WER BETREUT DIE KINDER UND JUGENDLICHEN?

Das Betreuer\*innenteam der Zeltlager besteht ausschließlich aus ehrenamtlichen Jugendleiter\*innen, die ihre eigenen Schul- oder Semesterferien und auch den eigenen Jahresurlaub für die Betreuungstätigkeit im Zeltlager nutzen. Für ihre Tätigkeit mussten die Jugendleiter\*innen eine Jugendleiter\*innenausbildung (Juleica) absolvieren und sich regelmäßig fortbilden. Durchschnittlich sind die Jugendleiter\*innen zwischen 16 und 25 Jahren alt. Viele von Ihnen besuchen die Erzieher\*innenausbildung oder befinden sich im Lehramts- oder sozialwissenschaftlichen Studium. Der Betreuungsschlüssel ist sehr ausgewogen, denn in den Zeltlagern sind jeweils 32 Betreuer\*innen anwesend. Geplant und durchgeführt und fachlich begleitet werden die Zeltlager durch die Kreisjugendpflege des Landkreises Stade.

## WAS WIRD IM ZELTLAGER GEMACHT?

Im Zeltlager ist wirklich für jede\*n etwas dabei. Der Strand lädt zum Baden ein (natürlich nur unter Aufsicht), für sportliche Betätigung stehen Tischtennis, Basketballkörbe, Volleyball, Fußball, Kanufahren und Surfen (wetter- und strömungsabhängig!) bereit. Kreative Köpfe finden eine Vielzahl von täglich wechselnden Angeboten von Radioshow moderieren, über Batiken und Schmuck basteln bis hin zu Filme drehen. Mottopartys, Lagerfeuer, Nachtwanderungen und Mottotage fehlen natürlich auch nicht. Die Angebote sind immer auf die unterschiedlichen Altersgruppen abgestimmt. Im Jugendlager entscheiden die Teilnehmer\*innen gemeinsam mit dem Betreuungsteam über das Programm. Tagesausflüge sind für alle Lager geplant.

## DAS GIBT ES ZU ESSEN?

Natürlich gibt es drei Mahlzeiten am Tag! Gegessen wird in der Scheune, dort sind genügend Plätze für alle Teilnehmer\*innen und Betreuer\*innen und das ist auch gut so, denn zu den Mahlzeiten müssen immer alle erscheinen. Morgens gibt es ein Frühstücksbuffet. Das Mittagessen variiert natürlich jeden Tag. Zubereitet wird es täglich frisch von dem sechsköpfigen Jugendleiter\*innen Küchenteam. Am Abend gibt es zu dem traditionellen Abendbrot (Brote, Käse, Wurst, Salate) auch immer noch kleine Leckereien. Den ganzen Tag stehen Obst und Getränke für alle zur Verfügung. Veganer\*innen und Vegetarier\*innen müssen bei uns nicht hungern, auch auf Lebensmittelallergien oder – unverträglichkeiten wird selbstverständlich Rücksicht genommen. Sprechen Sie uns bitte diesbezüglich an. Wir können leider kein Halal oder koscheres Essen anbieten, als Alternative kann natürlich vegane oder vegetarische Verpflegung gewählt werden.

## WIE WIRD IN DEN ZELTEN GESCHLAFEN?

Alle Teilnehmer\*innen und Jugendleiter\*innen schlafen in den Zelten auf Feldbetten. Damit man bei den manchmal kühlen Küstennächten nicht friert, braucht man neben einem **Schlafsack (Komfortbereich 12 Grad)** und einem **Kissen** auch eine **Isomatte**, die das Feldbett von unten isoliert.

## DIE ABFAHRT

Drei Reisebusse bringen uns nach Dänemark. Die Fahrt dauert ca. 4 Stunden. Zwei Pausen sind vorgesehen.

- **Abfahrt des Jugendzeltlagers (14 – 17 Jahre) ist am Donnerstag, den 16. Juli 2020**
- **Abfahrt des Knirpsenzeltlagers (8 – 11 Jahre) ist am Mittwoch, den 29. Juli 2020**
- **Abfahrt des Kinderzeltlagers (10 – 13 Jahre) ist am Dienstag, den 11. August 2020**

**Abfahrt in Stade 08.00 Uhr:** Der Treffpunkt in Stade ist der Parkplatz des Vincent Lübeck Gymnasiums an der Glücksstädter Straße. Bitte parken Sie so, dass die Busse problemlos abfahren können. Bitte seien Sie ab. **07:15 Uhr** dort, damit genügend Zeit zum Einchecken und Verabschieden ist.

**Abfahrt in Buxtehude 09.00 Uhr:** Der Treffpunkt in Buxtehude ist der Parkplatz am Schulzentrum Nord (IGS) hinten bei der Turnhalle. Die Zufahrt erfolgt über die Konrad-Adenauer-Allee in die Kurt-Schumacher-Straße. Bitte parken Sie nicht auf dem vorderen Parkplatz der IGS gegenüber der Festhalle. Der Fußweg mit Gepäck wäre zu weit. Bitte seien Sie ab. **08:15 Uhr** am Treffpunkt in Buxtehude zum Einchecken.

Die Busse müssen pünktlich abfahren und können nicht warten. Bitte seien Sie daher pünktlich. Die Busse verlassen jeweils 30 Minuten nach dem Treffpunkt den Parkplatz. **Auf der Anmeldung haben Sie eine Angabe zum Abfahrtsort angegeben, bitte richten Sie sich danach, wir haben dementsprechend geplant.**

## WAS MUSS BEI DER ABFAHRT BEDACHT WERDEN?

Am Abfahrtstag müssen Sie den Jugendleiter\*innen, die für das Einchecken der Kinder verantwortlich sind (diese werden Sie schnell erkennen) folgende Unterlagen in einem beschrifteten, jedoch nicht geschlossenen Umschlag überreichen (bitte mit Namen ihres Kindes und den Inhalt beschriften):

- Den **G Ü L T I G E N Kinderreisepass oder Personalausweis** ihres Kindes, bzw. ein nötiges Visum
- Die **Krankenkassenkarte** Ihres Kindes oder entsprechende Hinweise im Falle eine Privatversicherung
- Das **Taschengeld** Ihres Kindes, dieses **sollte 30 € im Knirpsenlager, 40 € im Kinderlager und 50 € im Jugendlager** nicht überschreiten, um ein Ungleichgewicht unter den Kindern zu vermeiden.
- Den **Betreuungsbogen**, den Sie kurz vor der Abfahrt per Post erhalten werden.
- Alle vom Arzt verschriebenen **Medikamente**, die Ihr Kind während des Zeltlageraufenthalts **einnehmen muss**.

Bitte denken Sie daran, Ihrem Kind ein **Lunchpaket und Getränke** für die vier- bis fünfstündige Anfahrt mitzugeben. Bitte vermeiden Sie stark **krümelnde** Lebensmittel (z.B. Chips). Die Getränke sollten **wiederverschließbar** sein, um ein Auslaufen im Bus zu verhindern. Die Kinder erhalten am Nachmittag ihre erste warme Mahlzeit im Zeltlager. Leider ist der WC- Besuch auf den Raststätten nicht mehr kostenlos und nicht immer finden wir eine\*n nette\*n Mitarbeiter\*in die die Kinder ohne zu bezahlen auf das stille Örtchen lässt. Ein WC- Besuch kostet mittlerweile 0,70 €.

## WAS MUSS MIT INS GEPÄCK?

**Bitte unbedingt beachten. Das Busunternehmen gibt uns folgende Auflagen vor:**

- Pro Teilnehmer\*in bitte nur **1 Gepäckstück, dieses sollte 20 Kilo** nicht überschreiten
- Schlafsack, Isomatte und Kissen müssen nicht in den Koffer und können separat abgegeben werden und zählen nicht als zusätzliches Gepäck!
- Ein Handgepäckstück (Rucksack) für die Busfahrt

Die beigefügte **Einpackhilfe** dient zur Orientierung beim Zusammenstellen des Gepäcks. Um Verwechslungen und Verluste zu vermeiden, versehen Sie bitte **ALLE** Kleidungsstücke (vor allem die Handtücher) mit dem Namen oder Initialen Ihres Kindes. Sollten Ihrem Kind im Lager Sachen abhandengekommen sein, bitten wir Sie, nach Beendigung des Lagers hier im Amt nachzufragen. **Fundsachen werden bis zwei Wochen nach dem Zeltlager aufbewahrt, danach werden Sie in die Altkleidersammlung gegeben.**

- Bedenken Sie beim Zusammenstellen der Kleidung für das Zeltlager, dass sich die Kinder und Jugendlichen hauptsächlich frei bewegen sollen, **alte Kleidung** auf deren Erhalt nicht viel Wert gelegt wird, erscheint am sinnvollsten. Eine Waschmaschine steht den Teilnehmer\*innen NICHT zur Verfügung.
- Für die zahlreichen Sportmöglichkeiten benötigt Ihr Kind auch ausreichend **Sportkleidung** und Sportschuhe.
- Da es an der Küste auch im Sommer recht kühl werden kann, ist vor allem auch **warme Kleidung** nötig. Auch vergeht kaum ein Sommer, in dem es nicht einige Regentage gibt. Denken Sie bitte an **Regenjacken und Gummistiefel**. Liebe Eltern besonders modebewusster Kinder und Jugendlichen: Egal ob Regenjacken nun „uncool“ sind oder nicht, im Zeltlager bereut man es sehr schnell, wenn man KEINE Regenkleidung mitgenommen hat. Und eine Erkältung in den Ferien zu haben, ist doch nun wirklich „uncool“. ☺
- Der Zeltlagerstrand ist leider nicht für den feinen Sand bekannt, vielmehr liegen dort oftmals nach den Frühjahresstürmen viele Steine herum. **Feste Badeschuhe z.B. Surfschuhe** (keine Latschen, Flip-Flops oder Schuhe ohne Riemen), mit denen auch geschwommen werden kann, sind Pflicht!
- Bitte denken Sie an entsprechenden **Sonnenschutz** in Form von Kopfbedeckungen (Caps oder Sonnenhüte), Sonnenbrillen (bitte keine teuren Modelle) und gute Sonnencreme – Hier gilt die Faustregel lieber etwas mehr als zu wenig! Achten Sie also auf einen hohen Lichtschutzfaktor.
- Für die Mahlzeiten braucht Ihr Kind ein **Essgeschirr** bestehend aus: Besteck (Messer, Gabel, Löffel groß und klein), Teller (tief und flach), kleines Nachtschälchen sowie einem Becher. Besonders geeignet ist Geschirr, das nicht allzu leicht zerbricht. Geschirrhandtücher stehen ausreichend zur Verfügung.
- Eine ausreichend **große Trinkflasche** (nicht unter 500ml) braucht Ihr Kind täglich, um sich außerhalb der Mahlzeiten mit Getränken zu versorgen. Wenn möglich gerne Flaschen, die lange kühl halten und nicht zu schnell zerbrechen.

## WAS MUSS ZU HAUSE BLEIBEN?

**Handys** bleiben BITTE zu Hause! Erfahrungsgemäß lassen sich Kinder und Jugendliche nicht umfänglich auf die Gruppe und die neue Situation vor Ort ein, wenn es ständig die Möglichkeit gibt, Freunde und Verwandte zu Hause zu erreichen. Entspannung bedeutet auch, einmal Abstand von der ständigen mobilen Erreichbarkeit zu haben und sich auf das Hier und Jetzt zu konzentrieren. Sollten die Jugendleiter\*innen Handys entdecken, werden diese eingesammelt und bei der Ankunft in Deutschland wieder den Kindern und Jugendlichen übergeben. Dasselbe gilt für **PSP, Laptops** oder andere **Computerspiele**. Über das Tonstudio haben Kinder und Jugendliche Gelegenheit, Ihre Musik zu spielen (das Zeltlager hat einen eigenen Spotify Zugang), auf Musik muss also niemand verzichten.

Ebenso verzichtet werden sollte auf die Mitnahme **teurer Digitalkameras**. **Täglich werden vom Jugendleiter\*innenteam Fotos von allen Aktivitäten gemacht, diese stehen allen Teilnehmer\*innen in einem Passwort geschützten Bereich als Download zur Verfügung. Eine Nutzung dieser Fotos für Social Media ist untersagt!** Für den **Verlust** oder die **Beschädigung** von Gepäck, Kleidungsstücken oder technischen Gerätschaften übernimmt die Kreisjugendpflege keine Haftung.

## WAS HEIßT HEIMSCHICKUNG?

Sollte Ihr Kind durch untragbar gewalttätiges oder übermäßig störendes Verhalten auffallen und mit seinem/ihrer Verhalten sich selbst und andere sowie Gruppenprozesse und Aktivitäten in Gefahr bringen, können die Jugendleiter\*innen nach Absprache mit der Kreisjugendpflege entscheiden, Ihr Kind nach Hause zu schicken, dies kann auch noch in den letzten Tagen der Ferienfahrt passieren. **Ebenso führt der Besitz oder Konsum von Alkohol und Drogen zu einer sofortigen Heimschickung auf Kosten der Eltern!** Bitte achten Sie auch darauf, dass Ihr Kind keine **Zigaretten** mitführt. **Waffen** (auch Taschenmesser) haben ebenfalls nichts im Zeltlager zu suchen! Sollten Sie nicht in der Lage sein, Ihr Kind kurzfristig aus dem Zeltlager abzuholen, müssen Sie die Kosten für die Heimschickung, unter Umständen auch die Kosten der Hin- und Rückreise einer Begleitperson, vollständig übernehmen. Ein Anspruch auf Rückerstattung des Teilnehmerbeitrages besteht nicht.

## DIE RÜCKFAHRT

Die Rückankunft aus dem Zeltlager ist **ab 19.00 Uhr in Buxtehude und um 19:45 in Stade** geplant. Leider kann sich diese Zeit aufgrund der vielen Baustellen auf der A7 weit nach hinten verschieben. Die Busse verlassen ca. um 14:30 Uhr Dänemark. Nach 45 Minuten erreichen sie die deutsche Grenze und fahren dann die A7 bis zur Abfahrt Harburg. Bedenken Sie bitte, dass auch für die Rückfahrt zwei Pausen a 30 Minuten geplant sind. Wir halten Sie auf der Internetseite **www.lillebodskov.de** auf dem Laufenden über das Vorwärtkommen der Busse und die geschätzte Ankunftszeit in Buxtehude und Stade. Bitte schauen Sie regelmäßig nach.

**Rückfahrt des Jugendzeltlagers (14 – 17 Jahre) ist am Mittwoch, den 29. Juli 2020**

**Rückfahrt des Knirpsenzeltlagers (8 – 11 Jahre) ist am Dienstag, den 11. August 2020**

**Rückfahrt des Kinderzeltlagers (10 – 13 Jahre) ist am Montag, den 24. August 2020**

Bitte vergessen Sie nicht, bei all der Wiedersehensfreude auch ALLE Gepäckstücke Ihres Kindes mitzunehmen. Sollte der Bus mit dem Gepäck Ihres Kindes Verspätung haben (Kind und Gepäck sitzen nicht immer im selben Bus), müssen Sie dafür Sorge tragen, am **Rückfahrtstag auch diese Gepäckstücke ggf. später abzuholen**.

## MEDIKAMENTE UND ARZTBESUCHE

Bitte sorgen Sie dafür, dass es sich bei den Medikamenten auch tatsächlich um **ärztlich verordnete** Medikamente handelt. In den letzten Jahren wurde immer häufiger festgestellt, dass besonders die älteren Teilnehmer\*innen neben den ärztlich verordneten Medikamenten auch eine große Anzahl von Schmerz- oder Halstabletten sowie andere auf dem freien Markt zu erwerbende Pharmaka mit sich führten. Es fällt sehr schwer, in diesen Fällen das **unkontrollierte Einnehmen von Medikamenten zu unterbinden**. Wir bitten Sie daher, darauf zu achten, dass Ihr Kind nur solche Medikamente mitnimmt, die es während der Ferienfahrt auf ärztliche Verordnung hin einnehmen muss. Alle anderen Medikamente lassen Sie bitte zu Hause. Sollte Ihr Kind regelmäßig Medikamente einnehmen müssen, überreichen Sie diese bitte am Abfahrtstag den Jugendleiter\*innen. Asthmaspray oder ein anderes Antiallergikum sollte Ihr Kind direkt bei sich führen. Zur Sicherheit geben Sie bitte auch ein zweites Antiallergikum den Jugendleiter\*innen bei der Abfahrt, für den Fall, dass Ihr Kind seines verliert. Die Medikamente Ihrer Kinder werden im Büro des Zeltlagers trocken und wenn nötig gekühlt gelagert. Im Falle eines **Arztbesuches** tritt die Kreisjugendpflege bei eventuellen Kosten in Vorkasse, die Kosten für Behandlung und Medikamente (sofern diese nicht von der Krankenkasse getragen werden) müssen von Ihnen bis spätestens 8 Wochen nach der Ferienfahrt beglichen werden.

## KONTAKTLINSEN, BRILLEN UND ZAHNSPANGEN

Sollte Ihr Kind eine **Sehhilfe** tragen, beachten Sie bitte, dass am Wasser und beim Sport eine Brille und auch Kontaktlinsen schnell verloren oder kaputtgehen können. Bitte informieren Sie sich über mögliche Alternativen (günstige Modelle, Brillenband, Monatslinsen...). Wenn vorhanden, bitte eine Ersatzbrille mitgeben. Für Beschädigungen und Verlust übernimmt die Kreisjugendpflege keine Haftung. Das Gleiche gilt für **Zahnsparangen**. Hier bitte ich Sie, die Zahnsparangen ggf. zu Hause zu lassen, sofern der Zahnarzt damit einverstanden ist. Muss die Zahnspange auch während des Lagers unbedingt getragen werden, so sollten Sie die Betreuer\*innen ebenfalls ausdrücklich darauf hinweisen, damit diese auch in dieser Hinsicht ihrer Aufsichtspflicht nachkommen können.

## BESUCHE VOR ORT - GEBURTSTAG

Bitte sehen Sie davon ab, Ihre Kinder im Zeltlager zu besuchen. Dies stört neben dem allgemeinen Lagerbetrieb auch das Gruppenklima und kann unter Umständen großes Heimweh auch bei anderen Kindern auslösen. Bitte weisen Sie auch die Freunde Ihrer Kinder und Verwandte darauf hin, von Besuchen Abstand zu nehmen. Die Lagerleitung der Zeltlager ist angehalten, Personen vor dem Lagerplatz abzufangen (auch Eltern). Dieses Verfahren dient der Sicherheit Ihres Kindes. Sollte Ihr Kind auf der Ferienfahrt Geburtstag haben, so wird dieser ausgiebig mit den anderen Teilnehmer\*innen gefeiert. Gerne können Sie zur Abfahrt ein kleines Geschenk und etwas Süßigkeiten zum Verteilen mitbringen und den Jugendleiter\*innen überreichen.

## SCHREIB DOCH MAL!

Die Kinder und Jugendlichen freuen sich immer über Post. Bedenken Sie jedoch, dass Briefe und Pakete nach Dänemark einige Tage länger unterwegs sind. Pakete reisen überraschend lange nach Dänemark und brauchen nicht selten 10 Tage. Schneller und sicherer ist eine E-Mail, die wir Ihren Kindern gerne ausdrucken und überreichen.

**Postanschrift : Ferienlager des Landkreises Stade in Lille Bodskov, (Name des Kindes hier stets angeben), Boskovvej 49 a, Sonder Vilstrup, DK-6100 Haderslev oder per E-Mail an: [zeltlager@lillebodskov.de](mailto:zeltlager@lillebodskov.de)**

**Achtung: die Mailadresse des Zeltlagers ist nur während des Sommers aktiv!**

**Telefon:** Unter der Nummer **0 41 41 51 33 37** (es wird über das Internet telefoniert) ist das Büro im Zeltlager erreichbar. Die Kinder haben nur in dringenden Fällen (Krankheit, Heimweh) die Möglichkeit zu Hause anzurufen. Bitte nutzen Sie die Büronummer Ihrerseits nur, wenn es sich um ein dringendes Problem handelt. Alternativ erreichen Sie die Mitarbeiter\*innen der Kreisjugendpflege unter folgenden Nummern: **12- 51 93 oder 0 41 41 – 12 51 90 oder [jugendpflege@landkreis-stade.de](mailto:jugendpflege@landkreis-stade.de)**

**GUCK MAL: [WWW.LILLEBODSKOV.DE](http://WWW.LILLEBODSKOV.DE)**

Während der Ferienfahrt haben Sie, Freunde und Verwandte Gelegenheit, auf [www.lillebodskov.de](http://www.lillebodskov.de) täglich Fotos und Tagebucheinträge über das Zeltlager Ihres Kindes zu sehen und zu lesen. Aufgrund der Datenschutzbestimmungen verzichten wir auf Einzelaufnahme und vorwiegend auf Nahaufnahmen, sowie Namensnennung der Teilnehmer\*innen.

## HABEN SIE ODER IHRE KINDER NOCH FRAGEN?

Für weitere Fragen oder Auskünfte stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung! Wir wünschen Ihren Kindern / Ihrem Kind tolle Erfahrungen im Zeltlager und Ihnen zwei erholsame Ferienwochen!

**Ihr Team der Kreisjugendpflege**

**Inga Lietzmann**

**Stade, Januar 2020**